



The Hong Kong Radio Control Soaring Society (HKRCSS) 香港遙控滑翔飛行協會

www.geocities.com/hkrsss

Chairman 主席
Nick Chan 陳培梁
Tel: 92336281
nickplchan@sinaman.com

Vice Chairman 副主席
Chester Tai 戴業聰
Tel: 90279231
chestert@pacific.net.hk

Treasurer 司庫
Willy Lim 林偉力
Tel: 94337346
willylim@onebox.com

Secretary 書記
Stanley Chan 陳祥發
Tel: 92568087
stanley@rcsail.com

Publicity 宣傳
Wong Ming Fai 黃明輝
Tel: 90494909
mingfai@netvigator.com
Competition 賽事
Au Chi Fai 區枝輝
Tel: 23216557

Technical 技術
Cheung Wan Kin 張運堅
Tel: 96408683
aerotechnic@ctimail3.com

Training 訓練
Paul Wong 黃偉業
Tel: 92752036
infowong@netvigator.com

Social Function 聯系活動
Oliver Lee 李發昌
Tel: 92624741
boliver@netvigator.com

Interest Groups 興趣小組
Therrmal 熱氣流
Paul Wong 黃偉業
Tel: 92752036
infowong@netvigator.com

Committee Members 常委
Ip Chi Shing 葉志成
Tel: 81017880
isc@netvigator.com

Leung Wing Wun (富仔)
Tel: 90527896
Lo Po Chung 勞保忠
Tel: 98796239
pc-10@hotmail.com

Stephen Chan 陳偉津
Tel: 93438221
stephenwcchan@hotmail.com

Andy Lee 李偉慈
Tel: 90113077
andycanfly@hotmail.com
Choi Yiu Keung 蔡耀強
Tel: 92385668
48503@hongkong.com

Advisors 顧問
John Chan 陳秋還
96263809
Chan Kwok Wai 陳國偉
94284625
Robert Yan 甄永雄
Ricky Ng 吳光潤

Minute of the Second Committee Meeting for the Year 2001 2001年度第二次執委會會議記錄

Date: 14 October 2001, Saturday
日期: 2001年10月14日, 星期日

Time: 6:00 pm
時間: 下午6時0分

Venue: Ma On Shan BBQ Ground
場地: 馬鞍山燒烤場

Present 出席人:

Au Chi Fai	Stephen Chan	Stanley Chan
Ip Chi Shing	Chan Pui Leung	Willy Lim
Oliver Lee	Chester Tai	Choi Yiu Keung
Wong Ming Fai	Lo Po Chung	Cheung Wan Kin
Leung Wing Wun	Paul Wong	

Absent with apology 缺席人

Andy Lee
John Chan

- M1. The last minute was passed without amendment.
上次會議記錄一致通過並無收改。
- M2. Secretary reported that our club was officially registered under the Hong Kong Society Ordinance on 27 July, 2001. An account in Hang Seng Bank was opened under the name "The Hong Kong Radio Control Soaring Society" 書記報告本會已在社團註冊處成功註冊。還在恒生銀行開了支票戶口，戶口名稱是「香港遙控滑翔飛行協會」。
- M3. Secretary reported that a logo was designed by Chester and was adopted as the official logo for the club.
書記報告由Chester設計的會徽被本會接納為正式會徽。
- M4. Discussion on the proposed activities:
討論建議舉辦之活動:
Publicity 宣傳部
A preliminary design for the membership card was tabled and adopted with minor modification.
提出會員証的初步設計，經討論稍作收改後獲得接納。
Production of member guidebook: in progress.
製作會員手則: 在進行中。
- Competition 賽事部
The rules for EPP combat competition were all set and 11 November, 2001, Sunday was selected as the date for the slope combat contest. The venue will be in Clearwater Bay. The contest is opened to all pilots and the competition fee is HK\$10 for members and HK\$20 for non-members. Sponsors for this event will be consolidated for the time being. Call for participation will be out by early November.
滑翔空戰賽的規則已經議定好，建議在十一月十一日星期日在清水灣飛行場舉辦EPP發泡膠機空戰賽。在這期間我們會尋抓贊助商，比賽詳程大約在十一月初便可公報。



www.geocities.com/hkrcss

Chairman 主席

Nick Chan 陳培梁

Tel: 92336281

nickplchan@sinaman.com

Vice Chairman 副主席

Chester Tai 戴業聰

Tel: 90279231

chestert@pacific.net.hk

Treasurer 司庫

Willy Lim 林偉力

Tel: 94337346

willylim@onebox.com

Secretary 書記

Stanley Chan 陳祥發

Tel: 92568087

stanley@rcsail.com

Publicity 宣傳

Wong Ming Fai 黃明輝

Tel: 90494909

mingfai@netvigator.com

Competition 賽事

Au Chi Fai 歐枝輝

Tel: 23216557

Technical 技術

Cheung Wan Kin 張運堅

Tel: 96408683

aerotechnic@ctimail3.com

Training 訓練

Paul Wong 黃偉業

Tel: 92752036

infowong@netvigator.com

Social Function 聯系活動

Oliver Lee 李發昌

Tel: 92624741

boliver@netvigator.com

Interest Groups 興趣小組

Thermal 熱氣流

Paul Wong 黃偉業

Tel: 92752036

infowong@netvigator.com

Committee Members 常委

Ip Chi Shing 葉志成

Tel: 81017880

isc@netvigator.com

Leung Wing Wun (富仔)

Tel: 90527896

Committee Member 常委

Lo Po Chung 勞保忠

Tel: 98796239

pc-10@hotmail.com

Stephen Chan 陳偉津

Tel: 93438221

stephenwcchan@hotmail.com

Andy Lee 李偉慈

Tel: 90113077

andycanfly@hotmail.com

Choi Yiu Keung 蔡耀強

Tel: 92385668

48503@hongkong.com

Advisors 顧問

John Chan 陳秋還

96263809

Chan Kwok Wai 陳國偉

94284625

Robert Yan 甄永雄

Ricky Ng 吳光潤

Technical 技術部

Ming Fai proposed a preliminary design of a sailplane suitable for our club, Kin is interested in the design of a trainer sailplane for our club members.

明輝提出一個滑翔機設計，可作為會機，歡迎會員提出意見。啊堅也有興趣設計一隻適合作訓練用的滑翔機，給本會作為會機。

Training 訓練部

Paul proposed to organize some talks about r/c soaring to schools with interested youths.

Paul 建議舉辦一些講座到學校向青少年講解遙控滑翔飛行活動的資訊。

Social Function 聯系活動部

Discussion on the possibilities of organizing hiking/soaring trips to some remote slope sites in Hong Kong or oversea, nothing confirmed yet.

討論舉辦一些到本地或海外行山和放滑翔機的活動，但未落實。

M5. Report and proposed activity from interest group

興趣小組活動報告及建議舉辦之活動

Thermal soaring group 熱氣流滑翔組

Paul reported that his group recently test-flown a tow-plane with a scale glider on tow. The group is planning to carry out more thermal soaring activities using tow plane in next few weeks. Members are welcome to join. Paul報告熱氣流小組最近試飛成功一架拖曳飛機、還帶動一隻像真機上高空作熱氣流滑翔。他們計劃在未來幾星期會作更多拖曳滑翔飛行、歡迎有興趣會員參與。

M6. Discussion on the safety guidelines in the flying sites

Members proposed some possible solutions for the avoidance of frequency jam in our flying sites. One proposal tabled for discussion is: A card with a marking of a frequency value on it should be passed to the pilot who will fly on the marked frequency. No other pilots are allowed to fly on that frequency without this token card. The club will produce a whole set of cards for all frequency values and each office bearer should carry a set of cards and display them once they arrived on site. The pilot should return the card after they have relinquished the frequency. However, there are pros and cons for this method and there is no obvious conclusion after the discussion. 各會員提出了一些被免遙控頻道被干擾的方案，其中一個方案是：本會制造一批紙卡、每張卡上都寫有一個獨有的頻率值，飛機師要取得這張通行卡才可以飛行。機師把卡放回就表示放棄這個頻道。但這個方案也有好處和壞處，經討論後暫時還未能執行。

M7. New Interest Groups

Stanley and Raymond Wong proposed to form a F3F slope racing interest group Stanley和Raymond建議成立一個F3F斜坡賽的興趣小組。

M8. No other business. The meeting was adjourned at 7:30pm

再沒有其他事項，本會在七時三十分散會。

The minute was prepared by

_____ and approved by _____

Secretary

Chairman

Date _____